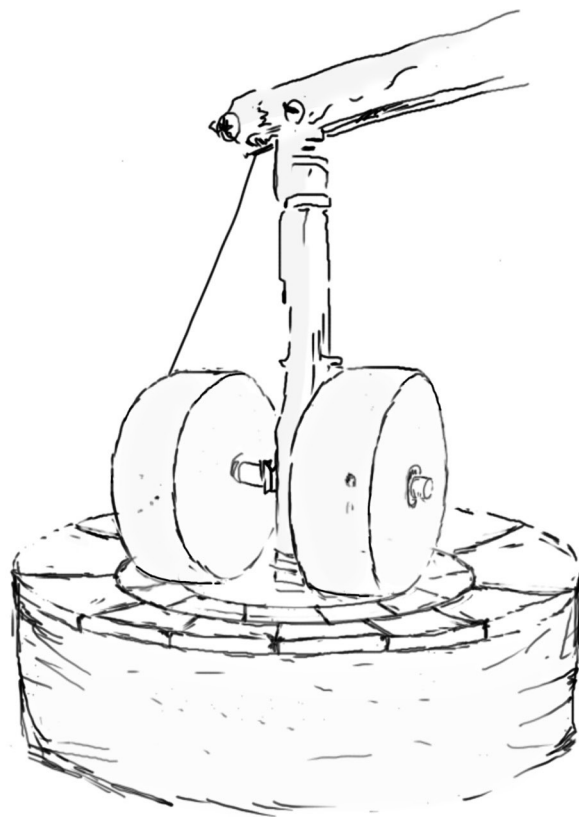


AVSI



**ARCHIVIO PER IL VOCABOLARIO
STORICO ITALIANO ~ IV, 2021**

Archivio per il Vocabolario Storico Italiano

Rivista scientifica annuale ~ ISSN 2611-1292

Direzione

Lorenzo AMBROGIO
Gianluca BIASCI
Rosario COLUCCIA
Paolo D'ACHILLE
Yorick GOMEZ GANE
Rita LIBRANDI
Luigi MATT
Luca SERIANNI

Consulenti internazionali

Matthias HEINZ
Franco PIERNO

Volume IV, 2021

«Archivio per il Vocabolario Storico Italiano»: rivista scientifica annuale *open access* (www.avsi.unical.it), sottoposta a *double-blind peer review*. ISSN 2611-1292.

Per il vol. III, 2020 le revisioni anonime sono state curate da studiosi afferenti alle seguenti istituzioni: Università degli Studi di Milano – La Statale, Università del Piemonte Orientale, Università di Cassino, Università di Chieti–Pescara, Università di Genova, Università di Napoli – Federico II, Università di Roma – Guglielmo Marconi, Università di Roma – Sapienza, Università di Trento, Università di Verona.

Redazione: Arianna CASU, Vincenzo D'ANGELO, Luca PALOMBO, Giulia VIRGILIO (presso il Laboratorio di Storia della lingua italiana, Dipartimento di Studi Umanistici, Università della Calabria, Via P. Bucci, Cubo 21B, 87036 Rende, CS, Italia). Chiusura redazionale: 30/12/2021. Tribunale civile di competenza: Cosenza (dir. resp.: Yorick Gomez Gane). Impaginazione: LEXIS Compagnia Editoriale in Torino srl. Immagine in copertina: frantoio di Casa Massimi (Piglio, FR), disegno di Andrea Caponi.

Indice del vol. IV, 2021

1. Contributi organici, su porzioni specifiche di lessico o da spogli di riviste o studi linguistici

- 1.1. *Lemmi musicali del GRADIT assenti in LesMu e assenti o privi di esempi nel GDLI (lemmi CA)*
Claudio Porena p. 7
- 1.2. *La terminologia biblioteconomica*
Grazia Serratore p. 20
- 1.3. *Latinismi non adattati (lettera A, parziale, seconda serie)*
Alessia Di Spena, Daniela Lioi, Antonio Rende, Camilla Sorrentino p. 51

2. Contributi raccolti tramite il riscontro del GRADIT

- 2.1. *Lettera X (parziale: XILOLITE–XYLORETINITE)*
Gianluca Biasci p. 62

3. Contributi raccolti tramite il riscontro di dizionari dell'uso diversi dal GRADIT

- 3.1. *Neologismi datati dal 2000 in poi in DO–2021 (lettere E–H)*
Federica Mercuri p. 70

4. Contributi raccolti tramite il riscontro di neologismari

- 4.1. *Gennaro Vaccaro, Dizionario delle parole nuovissime e difficili, 1965*
Federica Stellato (A, E), Alice Muresu (B), Federica Usai (C), Angela Puggioni (D, H, I), Martina Lai (F), Maria Giorgia Basoli (G), Raimondo Derudas (L), Eleonora Sechi (M), Elena Masala (N, O, T), Silvia Caruso (P, Q), Miriam Intruglio (R, U, V), Irene Nieddu (S) p. 97

5. Contributi sparsi

- 5.1. *Lemmi singoli*
Gianluca Biasci, Arianna Casu, Yorick Gomez Gane, Luigi Matt, Alice Muresu, Luca Palombo, Giulia Virgilio p. 145
- 5.2. *Storicizzazione dei lemmi W privi di esempi nel GDLI*
Luigi Matt p. 164
- 5.3. *Storicizzazione dei lemmi XILOGLITTICA–XYSTOS privi di esempi nel GDLI*
Gianluca Biasci p. 177

6. Contributi propedeutici alla pubblicazione di vocabolari storici delle terminologie settoriali

- 6.1. *Per un vocabolario storico della terminologia aeronautica*
Yorick Gomez Gane p. 188
- 6.2. *Per un vocabolario storico della terminologia filatelica*
Arianna Casu p. 191
- 6.3. *Per un vocabolario storico della terminologia urbanistica*
Vincenzo D'Angelo p. 195

7. Saggi e note

- 7.1. *Hispanismos e hispanoamericanismos en el italiano contemporáneo*

Gianluca Biasci–Laura Ricci	p. 200
7.2. <i>Gli entomonimi nell'antroponimia italiana</i> Enzo Caffarelli	p. 213
7.3. <i>La forma schiappa fra omonimie e paronimie</i> Gianluca Lauti	p. 230
7.4. <i>Mammozzo, mammozzone, mamozio. Un'ipotesi etimologica</i> Massimo Palermo	p. 236
7.5. <i>Lessico antico e Nuovo vocabolario di base della lingua italiana.</i> <i>Le parole trecentesche tra le nuove entrate del vocabolario fondamentale</i> Andrea Riga	p. 242
7.6. <i>Nota su sindemia</i> Giuseppe Zarra	p. 273
Tavola dei contributi disponibili per la pubblicazione nell'AVSI	p. 279
Criteri redazionali dell'AVSI	p. 283

3. Contributi raccolti tramite il riscontro di dizionari dell'uso diversi dal GRADIT

3.1. Neologismi datati dal 2000 in poi in DO–2021 (lettere E–H), di Federica Mercuri¹

ABSTRACT: *The article lists Italian neologisms (letters E–H) for which the 2021 edition of DO gives a date of first appearance subsequent to the year 1999. It includes not only technical terms, but also words – often Anglicisms – that now circulate in the common language. The examples given make it possible to backdate the year of first appearance of several words.*

(R) (S) early warning loc. sost. m. inv. Econ., Polit. Ammonizione preventiva, avvertimento, preavviso.

1993 Romano Trabucchi, *L'impresa–comunicazione fra politica e mercato. Un contributo al profilo dell'impresa postindustriale*, Milano, FrancoAngeli, 1993, p. 186: generalmente precedono profondi mutamenti nell'ambiente sociale e per prepararsi a farvi fronte, le imprese abbiano bisogno di meccanismi di *early warning* (preavviso tempestivo) **2005** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *early* 'primo' e *warning* 'avvertimento'.

(S) e–bike (*ebike*) sost. f. inv. Bicicletta elettrica.

2000a Né motorino né bicicletta Questa è la E–Bike, in «La Stampa», sez. Tutto

¹ Nel presente contributo le definizioni si rifanno a quelle riportate da DO–2021 (ed. stampata nel 2021: cfr. i *Criteri redazionali dell'AVSI*). Delle varianti formali (quasi tutti tratte da DO–2021) si forniscono esempi solo quando funzionali a una retrodatazione.

Affari, 21 maggio 2000 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): La E–Bike non è una vera e propria bici a motore, perché il conducente deve sempre pedalare **2000b** (nella forma *ebike*) *Enjoy, e la bici va da sola*, in «la Repubblica», sez. Cronaca, 8 luglio 2000, p. 31 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Design giovane con spunti motociclistici, l'eBike concilia “l'esigenza di mobilità con parametri di eco–compatibilità e economicità e restituisce – spiegano all'Aprilia – il piacere di andare in bicicletta, riducendo drasticamente sforzo e fatica” **2000c** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *e–* 'e–2' e *bike* 'bicicletta'.

(E) e–book reader (*ebook reader*) loc. sost. m. inv. Inform. Software che consente di visualizzare i file di un libro elettronico.

2000(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due accezioni del lemma si riferisca la datazione) **2010** (nella forma *ebook reader*) Alessandro Bottoni, *I sistemi anticopia (DRM) dei libri digitali (ebook)*, in <https://alessandrobottoni.wordpress.com/2010/10/08/i-sistemi-anticopia-drm-dei-libri-digitali-ebook/>, 8 ottobre 2010: Gli eBook Reader software, come “Kindle for PC”, sono più facili da crackare per varie ragioni (che spiego nel seguito). Il solo fatto che esistano vuol dire che gli eBook protetti da questi sistemi sono praticamente già stati crackati.

(S) 2. Lettore di e–book.

2000a In «la Repubblica», sez. Cronaca, 9 dicembre 2000, p. 42 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Il primo e–book reader prodotto in Italia **2000b(?)** DO–2021 (che non spe-

cifica a quale delle due accezioni del lemma si riferisca la datazione).

= Voce ingl., comp. di *e-book* (v.) e *reader* 'lettore'.

OSSERVAZIONI: della prima accezione non è stato possibile rinvenire esempi. Per anni vicini al 2000 in GRL non mancano però attestazioni della locuzione preceduta da nomi identificativi del prodotto, quali «Adobe Acrobat Ebook Reader» (2001) o «Rocket eBook Reader» (2001; dello stesso anno è anche un «Microsoft Reader»), dunque non è da escludere che nel 2000 circolassero casi di *e-book reader* con l'ellissi del nome identificativo del prodotto.

(R) (S) e-card (*ecard*) sost. f. inv. Inform. Cartolina elettronica da inviare via e-mail.

1999 *Da Kataweb gratis anche gli SMS*, in «la Repubblica», sez. Cronaca, 12 dicembre 1999, p. 34 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): La seconda iniziativa. Dal portale, oppure all'indirizzo www.kw2000.kataweb.it è da oggi consultabile Kw2000, il sito dedicato all'anno e al millennio che stanno per nascere, che propone tra l'altro le e-card (cartoline virtuali) **2002** (nella forma *ecard*) In «la Repubblica», 12 febbraio 2002 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Per i pigri, la soluzione più semplice è quella delle ecard, senza dubbio una moda dilagante che negli States ha conquistato più di 51 milioni di persone **2005** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *e-* 'e-²' e *card* 'cartolina postale'.

(R) (S) ecodrive (*eco-driving*) sost. m. o f. inv., agg. inv. Stile di guida che consente di ridurre i consumi e le emissioni inquinanti del veicolo mediante una serie di semplici accorgimenti da parte del conducente (ri-

durre le frenate brusche, spegnere il motore nelle soste, ecc.).

2007 (nella forma *eco-driving*) *Idea sulla Nissan Skyline, risparmiare benzina si può*, in <https://www.repubblica.it/2007/04/motori/motori-aprile07/motori-nissan-skylinerecord/motori-nissan-skylinerecord.html?ref=search>, 6 aprile 2007: Il cosiddetto test di "eco-driving", si è svolto sulle strade che vanno da Tochigi a Kanagawa **2008** *Convegni e studi, il salone è anche questo*, in <https://www.repubblica.it/2008/02/speciale/altri/2008ginevra/iamf-ginevra-08/iamf-ginevra-08.html?ref=search>, 5 marzo 2008: E chi sinora ha solo sentito parlare di Eco-Drive, avrà la possibilità di conoscere dal vivo questo modo di guidare **2015** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *eco-* 'eco-' e (*to drive* 'guidare'.

OSSERVAZIONI: nella variante *eco-driving* la desinenza è quella del gerundio ingl. *-ing*.

(R) (S) eco-impronta (*ecoimpronta*) sost. f. Ecol. Impronta ecologica.

2013 (nella forma *ecoimpronta*) *Nasce loBio: terriccio nel pack di cartone*, in «Greenline», VII (2013), n. 56, <https://www.greenretail.it/wp-content/uploads/2017/11/greenline-56-dicembre-2013.pdf>, novembre-dicembre 2013: Come accennavo, il passo successivo potrebbe essere quello di inserire proprio un peat free, per annullare quasi completamente l'ecoimpronta **2020a** In «Corriere della Sera», 22 agosto 2020 (cit. in www.trecani.it, sez. *Neologismi*): Eco-impronta: oggi la Terra va in debito di risorse **2020b** DO–2021.

= Comp. di *eco-* e *impronta*.

(R) (S) ecomafioso agg. Relativo all'ecomafia.

1995 Antonio Cianciullo–Enrico Fontana, *Ecomafia. I predoni dell'ambiente*, Roma, Editori Riuniti, 1995, p. 77: Sentiamo un altro esempio di dialogo ecomafioso che mostra le straordinarie opportunità che la Bitum Beton del clan Nuvoletta offre ai suoi consociati **2004** DO–2021.

= Deriv. di *ecomafia*.

(R) (S) ecopoesia sost. f. Letterat. Genere letterario ispirato a tematiche ecologiste, come le connessioni tra l'uomo e la natura circostante e le problematiche legate alla salvaguardia dell'ecosistema.

1989 *Ti respiro città avvelenata (e tu mi ispiri)*, in «La Stampa», sez. Tutto libri, 11 febbraio 1989 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): Ho scritto di recente una “ecopoesia” in difesa dell'ambiente, e parlo male dei detersivi e delle scarpe di gomma **2003** DO–2021.

= Comp. di *eco-* e *poesia*, adattamento dell'ingl. *ecopoetry*, comp. di *eco-* e *poetry* ‘poesia’.

(E) ecoquartiere (*eco-quartiere*) sost. m. Arch., Ecol. Quartiere ecologico ed ecocompatibile, progettato per rispettare l'equilibrio dell'ambiente circostante e la salute dei propri abitanti.

2002 DO–2021 **2008** In «la Repubblica», sez. Napoli, 15 gennaio 2008, p. 7 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Scampia Impianti fotovoltaici per un ecoquartiere.

= Comp. di *eco-* e *quartiere*.

(S) ecoscetticismo sost. m. Atteggiamento sfavorevole o contrario

all'ecologia e alle misure adottate per ridurre l'impatto delle attività umane sull'ambiente.

2008a *L'ultimo robot rimasto sulla Terra*, in «La domenica di Repubblica», in <https://download.repubblica.it/pdf/domenica/2008/20072008.pdf>, sez. Spettacoli, 20 luglio 2008, p. 34: Wall–E è il più tenero, doloroso, abile pugno nello stomaco dell'ecoscetticismo e del consumismo che la fantasia della Pixar Disney e l'arte della computer animation potessero produrre **2008b** DO–2021.

= Comp. di *eco-* e *scetticismo*.

(E) ecoscettico agg. Attinente all'ecoscetticismo.

2005(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione) **2017** Eloi Laurent, *Mitologie economiche*, Vicenza, Neri Pozza Editore, 2017: Il primo mito ecoscettico consiste nel minimizzare la portata degli studi scientifici che da una trentina d'anni ci mettono in allerta circa la gravità delle crisi ecologiche.

(R) (S) 2. sost. m. Chi ostenta un atteggiamento sfavorevole o contrario all'ecologia e alle misure adottate per ridurre l'impatto delle attività umane sull'ambiente.

1995 *Condannati alla Grande sete*, in «La Stampa», sez. Cronache, 12 agosto 1995, p. 11 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): Ma nelle carte che la Banca Mondiale ha presentato questa settimana, e negli studi che essa ha consultato, ci sono dati, fatti. Circostanze capaci di far riflettere anche il più convinto ecoscettico **2005(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

= Comp. di *eco-* e *scettico*.

(R) (S) ecosensibile (*eco-sensibile*) agg. Di prodotto, processo di lavorazione, strategia produttiva, ecc., che non ha un impatto negativo sull'ambiente; ecocompatibile. Di persona, attento alla tutela e alla salvaguardia dell'ambiente.

1998 (nella forma *eco-sensibile*) *Parte l'auto in multiproprietà sfida al traffico in 9 città*, in <https://www.repubblica.it/online/fatti/multiauto/multiauto/multiauto.html?ref=search>, 16 novembre 1998: Da una indagine compiuta dall'associazione europea del car sharing è emerso che il cliente di car sharing è una persona eco-sensibile **1999** *Gestire l'ambiente*, Milano, Giuffrè, 1999, p. 88 (GRL): in ordine alla possibilità di proporsi sul mercato con una marca che possa essere percepita positivamente dal consumatore ecosensibile **2006** DO-2021.

= Comp. di *eco-* e *sensibile*.

(R) (S) ecosportello sost. m. Servizio informativo, pubblico o privato, su questioni relative alla salvaguardia dell'ambiente (raccolta differenziata, risparmio energetico, ecc.).

1997 *Ambiente, ab Alba c'è l'«Ecosportello»*, in «La Stampa», sez. Cronache, 17 aprile 1997, p. 103 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviolaStampa.it/>): L'«Ecosportello» della cooperativa è aperto al martedì (ore 9–12,30) e giovedì (15–18,30) **2006** DO-2021.

= Comp. di *eco-* e *sportello*.

(E) e-democracy sost. f. inv. Polit. Democrazia elettronica.

2000 DO-2021 **2001** *Dal Global Forum Internet nei bar e nei ristoranti*, in

https://www.repubblica.it/online/lf_new_economy/010316monitor55/monitor55/monitor55.html?ref=search, 16 marzo 2001: Bassanini nella sua relazione al Forum ha messo poi l'accento sul fatto che non bisogna parlare solo di e-government, cioè di Ict applicata alla pubblica amministrazione, ma anche di e-governance ed e-democracy.

= Voce ingl., comp. di *e-* 'e-2' e *democracy* 'democrazia'.

(R) (S) e-generation sost. f. inv. La generazione dei giovani nati tra gli anni Ottanta e gli anni Novanta del secolo scorso, caratterizzata da naturale familiarità con le nuove tecnologie dell'informazione e della comunicazione.

1999 *Una bella paura prima dei pasti*, in «La Stampa», sez. Società, Cultura e Spettacoli, 7 giugno 1999 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviolaStampa.it/>): In breve Lozione solare diviene un testo guida, un manualetto di vita, un mantra popolare, il compendio di saggezza della e-generation, quella che cerca verità nella rete e la tramanda per email **2001** DO-2021.

= Voce ingl., comp. di *e-* 'e-2' e *generation* 'generazione'.

(R) (S) e-ink sost. m. inv. Inform. Nome commerciale dell'inchiostro elettronico.

1998 *Il libro in un palmo di mano*, in «la Repubblica», sez. Politica Estera, 29 settembre 1998, p. 19 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Joe Jacobson, professore del MediaLab di Nicholas Negroponte, ha "inventato" l'inchiostro elettronico, l'e-ink appunto, un procedimento per il quale

vengono incastonate in un foglio plastificato **2000** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *e-* ‘e-²’ e *ink* ‘inchiostro’.

(R) (S) electro agg. inv. Mus. Di genere musicale caratterizzato dalla manipolazione del suono per mezzo di apparecchi elettronici.

1999 *Io, pazza della musica del Dj degli Ex Magazzini*, in «la Repubblica», sez. Roma, 15 maggio 1999, p. 15 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): La musica electro – dice l’attrice – è qualcosa di speciale: i dischi che mette Lorenzo sono straordinari. Ma la musica che compone lui è ancora meglio: è musica dell’anima **2002(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

(R) (S) 2. sost. f. inv. Electro music.

2001 *2002 Piazze dance*, in «La Stampa», sez. Torino sette, 21 dicembre 2001, p. 8 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviolaStampa.it/>): Al suo interno il drum’n’bass, 2step, breakbeat, electro, funk dei romani Agatha Crew affiancati dal maestro di cerimonia Alioscia, voce co–protagonista dei milanesi Casino Royale e speaker del team Royalize, che scandirà il conto alla rovescia per il **2002** **2002(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

= Voce ingl., abbr. di *electronic* ‘elettronico’.

(R) (S) elettrica sost. f. Autom. Auto elettrica.

2002 *I modelli futuri*, in «la Repubblica», sez. Cronaca, 5 maggio 2002, p. 14 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>):

blica.it/): L’elettrica. La velocità massima può raggiungere i 100 chilometri orari, l’autonomia è di un centinaio di chilometri con un pieno di corrente **2008** DO–2021.

= Femm. sost. di *elettrico*.

(E) elettrosterminatore sost. m. Apparecchio utilizzato per eliminare zanzare, mosche e insetti molesti, che vengono attirati in un vano interno dalla luce di una lampada o da eventuali sostanze dolcificanti e carbonizzati mediante una scarica elettrica.

2004 DO–2021 **2021** Gab, in <https://www.subito.it/elettrodomestici/elettrosterminatore-per-insetti-bari-381322819.htm>, 15 dicembre 2021: Elettrosterminatore per insetti.

= Comp. di *eletto-* e *sterminatore*.

(R) (S) embeddare v. tr. Inform. Inserire in un sito web un documento proveniente da un altro sito web che fornisce il codice necessario all’operazione.

2002 Giuseppe Lipari, *Le IPC del System V*, in <https://www.sitoserio.it/cpp/conc/node43.html>, 27 ottobre 2010: Un’altra soluzione può essere quella di embeddare una chiave (*key*) che identifichi univocamente la struttura di IPC nel codice dei vari processi: tipicamente un header file incluso da essi conterrà la definizione della chiave come costante **2009** DO–2021.

= Dall’ingl. (*to embed* ‘incastrare, includere’).

(R) (S) emo sost. m. inv. Mus. Tipo di rock nato negli Stati Uniti a metà degli anni Ottanta del sec. XX nell’ambito della musica punk e hard

rock, ma caratterizzato da sonorità più melodiche e meno aggressive.

2003 *Leonka, sfida a tempo di punk*, in «la Repubblica», sez. Milano, 1 febbraio 2003, p. 14 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): tre generi a confronto per un insolito festival dal titolo “Emo contro Punk” **2006(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

(E) 2. agg. inv., sost. m. o f. inv. Seguace del genere musicale, contraddistinto dalla prevalenza del colore nero nell’abbigliamento e da uno stile di vita che privilegia l’interiorità e la sfera emozionale.

2006a *Magmadover, Capitan Harlock is an Emo Boy*, in <https://www.freeforumzone.com/mobile/d/4186566/Capitan-Harlock-is-an-Emo-Boy/discussione.aspx>, 13 maggio 2006: Esempio di emo boy col ciuffo **2006b(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

= Voce ingl., deriv. di *emo(tional)* ‘emozionale, emotivo’.

(E) emotainment sost. m. inv. Spettacolo televisivo che affronta in forma di intrattenimento questioni intime e personali.

2000 DO–2021 **2001** *Anche fingere è giusto se riusciamo a emozionare*, in «la Repubblica», sez. Spettacoli, 4 febbraio 2001, p. 37 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): La cosa principale da dire è che oggi il genere più importante in tv è l’emotainment, ovvero la messa in scena delle emozioni.

= Voce ingl., comp. di *emo(tional)* ‘emozionale’ ed (*enter*)*tainment* ‘intrattenimento’.

(S) endermologie sost. f. inv. Medic. Endermologia.

2000a *Claudia Riconda, Maori, massaggio che vibra*, in «la Repubblica», sez. Firenze, 10 settembre 2000, p. 10 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): mentre la cellulite pare aver trovato un buon killer nell’endermologie, una specie di liposuzione non chirurgica che fa un massaggio profondo e dolce nello stesso tempo **2000b** DO–2021.

= Voce fr., nome commerciale di etimo incerto.

(R) (S) energivoro agg. Che consuma grandi quantità di energia.

1982 *Joyce Lussu–Vincenza Moriconi–M. Ludovica Lenzi, Donne, guerra e società. Relazioni del Convegno di studi su: La guerra come fenomeno storico, economico, giuridico, sociale e culturale. Repubblica di San Marino, 2–4 aprile 1982*, Ancona, Il lavoro editoriale, 1982, p. 86: è organizzato sul surplus di un sistema produttivo sempre più energivoro **2006** DO–2021.

= Comp. di *energi(a)* e *–voro*.

(R) (S) energy drink (*energy–drink*) loc. sost. m. inv. Bevanda energetica.

1995 (nella forma *energy–drink*) *Ecstasy e guaranà al «rave» sei denunce dei carabinieri*, in «La Stampa», sez. Imperia, 17 agosto 1995, p. 8 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviolaStampa.it/>): Gli [energy–drink] hanno come componente un’alta percentuale di caffeina, capace di modificare le condizioni cardiocircolatorie e quelle dei centri nervosi **1996** *La moda sotto accusa si difende: “l’anoressia nasce in famiglia”*, in «la Repubblica», sez. Cronaca, 6 ottobre 1996, p. 21 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Contiene un “energy drink”, ovvero una bibita con un “gusto californiano”. Si parte con

una bevanda ma poi arriveranno barrette, integratori alimentari e vitaminici **2006** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *energy* ‘energia’ e *drink* ‘bevanda, bibita’.

(E) **enhanced book** loc. sost. m. inv. Edit., Inform. Libro per tablet arricchito con elementi multimediali, interattivi e didattici.

2009 DO–2021 **2012** Jamie D’Alessandro, *In viaggio con l’app di Ulisse*, in «la Repubblica», sez. Club, 23 giugno 2012, p. 35 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Una musica leggermente diversa dai cosiddetti “enhanced book”, i libri arricchiti da video, mappe e musica, primo vero sintomo della trasformazione degli ebook.

= Voce ingl., propr. ‘libro migliorato’.

(R) **(S)** **enogastronomo** sost. m. Cultore dell’enogastronomia.

1985 *Fuggire sottobraccio a un litro di desiderio*, in «la Repubblica», sez. Cronaca, 27 dicembre 1985, p. 17 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Nella scelta stilata da Daniele Cernilli, esperto enogastronomo, non sono presenti spumanti e vini dolci, sia bianchi che rossi **2002** DO–2021.

= Deriv. di *enogastronomia*.

(R) **(S)** **epic fail** loc. sost. m. inv. Nel linguaggio giornalistico, fallimento, insuccesso clamoroso.

2010 Luca Baccolini, *Coraggio, tre autoreti portano bene con Mazzoni arrivò l’Europa*, in «la Repubblica», sez. Bologna, 5 ottobre 2010, p. 11 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Nel campionato delle beffe, o degli epic fail, come va di moda adesso su Internet, l’autogol è una pietra miliare **2012** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *epic* ‘memorabile’ e *fail* ‘fallimento’.

(S) **epistocrazia** sost. f. Polit. Sistema democratico in cui il diritto di voto è riservato a chi dimostra di avere un’adeguata conoscenza delle questioni politiche, teorizzato da alcuni filosofi statunitensi che considerano pericoloso il suffragio universale a causa delle possibili scelte irrazionali della maggioranza.

2009a *Homo Legens. Recensioni di filosofia e d’altro*, a cura di Guido Parietti, Michele Spanò e Francesco Vitae, s.l., Syzetesis Associazione filosofica, 2009, p. 66: Si tratta della cosiddetta “epistocrazia degli educati”, traduzione contemporanea della proposta di J.S. Mill di fornire un numero maggiore di voti ai cittadini con un più alto grado di istruzione **2009b** DO–2021.

= Dall’ingl. *epistocracy*, comp. del gr. *epistēmē* ‘conoscenza’ e di *-cracy* ‘-crazia’ (termine coniato nel 2008 dal filosofo statunitense David Estlund).

(R) **(S)** **esdebitazione** sost. f. Dir. Liberazione del fallito dai debiti che non hanno potuto essere estinti nel corso della procedura fallimentare, a condizione che questi abbia tenuto un comportamento corretto e collaborativo nel corso dell’intera procedura.

1957 Girolamo Scafidi, *Rassegna di giurisprudenza sulla legge sul fallimento*, Milano, Giuffrè, 1957, p. 132: In caso di concordato, con esdebitazione del fallito, ed assunzione da parte di un terzo delle passività ed attività **2005** DO–2021.

= Deriv. di *debito*², col pref. *es-*.

(S) esposoma sost. m. Medic., Biol. L'insieme dei fattori di rischio ambientali e degli agenti patogeni a cui l'organismo umano è esposto fin dal suo concepimento, la cui interazione con il genoma potrebbe determinare l'insorgere di patologie croniche.

2013a Luca Carra, *Arriva la rivoluzione dell'esposomica*, in <https://www.scienzainrete.it/articolo/arriva-rivoluzione-dellesposomica/luca-carra/2013-01-13>, 13 gennaio 2013: Esposoma è l'insieme delle esposizioni di un soggetto per una vita intera, dall'utero alla tomba, per così dire. In esso quindi è compresa tutta la storia delle interazioni personali con l'ambiente **2013b** DO–2021.

= Comp. di *espos(izione)* e (*gen*)*oma*, sul modello dell'ingl. *exposome*.

(R) (S) esterometro sost. m. Finanz. Strumento di controllo fiscale che impone agli operatori finanziari e ai commercianti l'obbligo di comunicare all'Agenzia delle Entrate le operazioni in entrata e in uscita con soggetti residenti fuori dai confini nazionali.

2018 In «Italia Oggi», XXVIII, n. 9, 9 novembre 2018: si è infatti ridotto e trasformato, a ben vedere, nel cosiddetto “esterometro” **2019** DO–2021.

= Comp. di *estero* e *-metro*, sul modello di *spesometro*.

(R) (S) ethernet sost. f. inv. Telecom., Inform. Nome commerciale di un diffuso standard per l'interconnessione di computer; rete locale di computer, realizzata all'interno di uno o più edifici, di un ufficio o di un'abitazione.

1986 In «Notiziario dell'ENEA. Energia e innovazione», XXXII (1986), p. 43: Mentre a livello di hardware vengono ampiamente adottati standard di rete (vedi per esempio l'Ethernet) **2000** DO–2021.

= Nome creato dagli sviluppatori di questo protocollo, sulla base di *net* 'rete'.

(E) eurish sost. m. inv. Ling. Lingua composita a base inglese utilizzata per la comunicazione internazionale in Europa; evita le locuzioni idiomatiche proprie dell'inglese britannico e incorpora prestiti, usi ed espressioni provenienti dalle altre lingue europee.

2017 DO–2021 **2018** *Cos'è l'Eurish, il nuovo inglese che si parlerà dopo Brexit*, in https://www.tgitalia.com/stories/internazionale/140086_cos_leurish_il_nuovo_inglese_che_si_parler_dopo_brexit/, 13 febbraio 2018: È questo l'Eurish, la nuova lingua che secondo alcuni esperti prenderà piede in Europa dopo l'uscita del Regno Unito.

= Voce ingl., comp. di *Eur(ope)* e (*Brit*)*ish*, usato per indicare l'inglese britannico.

(R) (S) euroentusiasta sost. m. o f. Fautore appassionato dell'unificazione economica e politica dei paesi europei.

1994 Fabio Barbieri, *Berlusconi: “No alla retrocessione”*, in «la Repubblica», 4 settembre 1994, p. 2 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): “Mi si accusa di essere un euroscettico: ma quando espongo le mie idee in Gran Bretagna vengo considerato un euroentusiasta” **2004(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

(R) (S) 2. agg. (euro-entusiasta) Chi è appassionato dell'unificazione

economica e politica dei paesi europei.

1999 (nella forma *euro-entusiasta*) «Non accetto lezioni morali da chi gonfia le spese», in «La Stampa», 18 marzo 1999, p. 2 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): Alcuni suoi colleghi fanno risalire la crisi che vi ha travolto alle elezioni tedesche e a una posizione molto poco euro-entusiasta del governo Schroeder **2004(?)** DO-2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

= Comp. di *euro-* e *entusiasta*.

(R) (S) Europa League loc. sost. f. inv. Sport. abbrev. di *UEFA Europa League*; torneo calcistico organizzato dalla UEFA e fino al 2009 denominato “Coppa UEFA”, al quale partecipano le squadre europee che nei rispettivi campionati nazionali si sono piazzate subito dopo quelle ammesse alla Champions League.

2000 *Milan, doppia sconfitta spagnola*, in «La Stampa», sez. Economia, 2 agosto 2000, p. 30 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): vista la pessima figura a una settimana dall'esordio in Europa League **2009** DO-2021.

= Voce ingl., comp. di *Europa* e *league* ‘campionato’.

(R) (S) ex cedola (*ex-cedola*) loc. agg. inv. Finanz. Di titolo sprovvisto, in seguito a pagamento anticipato o avvenuto stacco, della cedola d'interesse o di dividendo in corso di maturazione o di pagamento.

1950 (nella forma *ex-cedola*) *Le quotazioni di Milano*, in «Nuova Stampa Sera», 8-9 maggio 1950, p. 7 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): La

Catini è stata quotata ex-Cedola con uno scarto in meno di 60 lire dalla chiusura di venerdì **1968** *Calma conclusione d'un mese difficile*, in «La Stampa», 19 giugno 1968, p. 16 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): Alcuni titoli quoteranno ex cedola e fra questi molti assicurativi **2002** DO-2021.

= Comp. di *ex* e *cedola*.

(E) -exit Nel linguaggio giornalistico, secondo elemento di composti col sign. di ‘uscita di un Paese dall'Unione europea o dall'area monetaria dell'euro’.

2012(?) DO-2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione) **2014** *La minaccia di Farage “Niente sarà come prima marceremo su Westminster”*, in «la Repubblica», sez. Mondo, 27 maggio 2014, p. 22 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Referendum che, alla luce della sua prodezza, potrebbe spostare definitivamente a favore degli euroscettici l'umore del paese portando al “brexit”.

(R) (S) 2. sost. f. inv.

2009 *Dalle tracking shares alle azioni correlate. Brevi riflessioni sull'esperienza domestica italiana*, in <https://www.altalex.com/documents/news/2009/09/21/dalle-tracking-shares-alle-azioni-correlate-brevi-riflessioni-sull-esperienza-domestica-italiana>, 17 luglio 2009: Per esempio, al ricorrere di una ipotesi di *exit* **2012(?)** DO-2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

= Voce ingl., propr. ‘uscita’.

(R) (S) exit strategy loc. sost. f. inv. Nel linguaggio giornalistico, strategia di uscita.

1999 Arturo Zampaglione, *Impeachment, il giorno di Monica*, in «la Repubblica», sez. Politica Estera, 1 febbraio 1999, p. 12 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): per via dei crescenti contrasti tra i due partiti, delle difficoltà di una “exit strategy” **2005** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *exit* ‘uscita’ e *strategy* ‘strategia’.

(R) (S) extraggettito sost. m. Econ. Eccedenza delle entrate derivanti dai tributi statali.

2004 Bersani: *attenti alla benzina «Si deve agire sulle accise»*, in «La Stampa», sez. Economia, 22 agosto 2004, p. 7 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): Sarebbe positivo un meccanismo in grado di intervenire sui picchi di prezzo, restituendo al consumatore l’extraggettito **2007** DO–2021.

= Deriv. di *gettito*, col pref. *extra-*.

(R) (S) extra-time sost. m. inv. Sport. Recupero.

1991 Ventimiglia *super*, in «La Stampa», sez. Sport Imperia e provincia, 19 dicembre 1991, p. 111 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): Certo, a volte è meglio perdere seccamente che per un canestro e dopo l’extra-time **2007** DO–2021.

= Voce ingl., deriv. di *time* ‘tempo’, col pref. *extra-* ‘extra-’.

(R) (S) extra volume loc. sost. m. inv., loc. agg. inv. Nella cosmetica, prodotto che aumenta il volume dei capelli o delle ciglia.

1996 Trucchi *waterproof, eye liner e favolosi mascara allunga ciglia*, in «La Stampa», sez. Torino sette, 28 giugno 1996, p. 43 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): Infoltisce evidenziando

la curvatura naturale anche il Mascara extra volume di Woltz (10.400 lire) alla pro-vitamina B5 **av. 2012** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

(E) 2. Volume aggiuntivo ottenuto con tale prodotto.

av. 2012 DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione) **2012** *I migliori mascara da non perdere*, in <https://www.pourfemme.it/articolo/i-migliori-mascara-da-non-perdere-foto/185971/>, 28 novembre 2012: il mascara con effetto extra volume e definizione, con applicatore dalla forma a spirale che garantisce un risultato sorprendente.

= Comp. di *extra-* e *volume*.

(R) (S) eyetracking (*eye-tracking*) sost. m. inv. Medic., Tecnol. Oculometria.

2002a *Mentre le aziende puntano sull’outsourcing e riducono il personale dipendente, ITC, come cambia la richiesta di professionalità*, in «La Stampa», sez. Dall’estero, 24 ottobre 2002, p. 15 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): Un’altra tecnologia presentata dal laboratorio, e che viene utilizzata anche dalla NASA, è l’Eyetracking, una tecnica di analisi dei movimenti oculari compiuti durante l’esplorazione di un sito web **2002b** (nella forma *eye-tracking*) Giancarlo Mola, *Il mouse va già in pensione, al computer basterà un’occhiata*, in «la Repubblica», sez. Cronaca, 11 luglio 2002, p. 25 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): La tecnologia di «eye-tracking» messa a punto dai ricercatori britannici promette invece molto bene **2004** DO–2021.

=Voce ingl., comp. di *eye* ‘occhio’ e di un deriv. di (*to*) *track* ‘tracciare’.

(E) **face boarding** (*faceboarding*)
loc. sost. m. inv. Tecnol. Sistema di controllo biometrico, in uso presso alcuni aeroporti, che consente di effettuare i controlli di sicurezza e l'imbarco dei passeggeri tramite il loro riconoscimento facciale.

2019 DO–2021 **2020** *La faccia è un algoritmo e i documenti sono un ricordo*, in «la Repubblica», sez. Cronaca, 13 febbraio 2020, p. 4 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Succede a Linate, dove da qualche giorno è attivo il face boarding, il sistema di riconoscimento facciale utilizzato per effettuare i controlli di sicurezza e l'imbarco.

= Voce ingl., comp. di *face* 'faccia' e un deriv. di (*to*) *board* 'imbarcarsi'.

(R) **(S)** **face palm** loc. sost. m. inv.
Gesto che consiste nel coprirsi il viso con una o due mani, in segno di sorpresa, sgomento, vergogna, ecc.

2012 *Mc Fly, Ironman 3 un po' di spoilerazzi sulla trama (direttamente dalla Marvel)*, in <https://docmanhattan.blogspot.com/2012/11/Iron-man-3-trama-spoiler.html>, 13 novembre 2012: almeno guardare le immagini...face palm davvero, ma non per iron man 3 **2013(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

(R) **(S)** **2.** loc. sost. m. inv. Inform.
Simbolo pittografico usato nella messaggistica istantanea per esprimere tali stati d'animo.

2012 *Le faccine di Skype su Facebook*, in <https://trucchifacebook.com/facebook/chat/faccine-smile-emojicon-skype-facebook/>, 1 maggio 2012: Face palm – palmo della mano in faccia **2013(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

= Voce ingl., comp. di *face* 'faccia' e *palm* 'palmo'.

(S) **fake news** loc. sost. f. pl. Notizie inattendibili, spec. con riferimento a quelle diffuse tramite Internet.

2016a *Divi e politici l'addio alla Rete è cominciato*, in «la Repubblica», 12 novembre 2016 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): L'effetto delle fake news, i falsi a cui abboccano orde di ingenui o finti ingenui **2016b** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *fake* 'falso' e *news* 'notizie'.

(S) **family banker** loc. sost. m. o f. inv. Banc. Consulente finanziario che assiste individualmente, e spesso a domicilio, il cliente di banche online.

2006a *Un nuovo lavoro. Le offerte per diplomati e laureati*, in https://www.repubblica.it/economia/miojob/lavoro/2006/10/30/news/un_nuovo_lavoro_le_offerte_per_diplomati_e_laureati-140910143/?ref=search, 30 ottobre 2006: Tra le figure ricercate, esperti in telemarketing, responsabili commerciali, sviluppatori informatici, responsabili risorse umane e family banker **2006b** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *family* 'famiglia' e *banker* 'banchiere'.

(R) **(S)** **fanfiction** (*fan fiction*)
sost. f. inv. Opera letteraria, cinematografica o televisiva scritta dai fan di un autore prendendo spunto dalle sue storie e dai suoi personaggi.

1996 *Dopo il debutto il dibattito subito in onda su internet*, in «la Repubblica», sez. Spettacoli e TV, 28 ottobre 1996, p. 26 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): E prossimamente sui nostri computer sono già annunciati appun-

tamenti di “fanfiction”, ovvero invenzioni sul tema **2000** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *fan* (v.) e *fiction* (v.).

(E) **fansite** (*fan site*) sost. m. inv. Inform. Sito web dedicato a un personaggio famoso del mondo dello spettacolo o dello sport dai suoi ammiratori più appassionati.

2004 DO–2021 **2006** *Tornano le storie di Orange County. Ryan e Seth nel paradiso dei ricchi*, in «la Repubblica», sez. Spettacoli, 27 giugno 2006, p. 69 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): E i giovani protagonisti da bellissimi sconosciuti si sono ritrovati idoli per adolescenti, che li corteggiano in forum e fansite.

= Voce ingl., comp. di *fan* (v.) e *site* ‘sito?’.

(R) **(S)** **farmers’ market** (in it. spesso *farmer market*) loc. sost. m. inv. Agr. Mercato contadino.

1991 Cesare Zavattini, *Opere (1931–1986)*, a cura di Silvana Cirillo, Milano, Bompiani, 1991, p. 644: Coi gesti feci fermare il mio ex connazionale al “Farmer Market” per stare in mezzo alla gente e toccarla **2007** DO–2021: *farmers’ market*.

= Voce ingl., comp. di *farmer* ‘agricoltore’ e *market* ‘mercato’.

(R) **(S)** **fashion blog** loc. sost. m. inv. Blog dedicato alla moda.

2008 *Versace make up*, in <http://profumissima.blogspot.com/2008/06/versace-make-up.html>, 14 giugno 2008: guarda, proprio perché sei tu, ti riporto un’altra chicca scovata nel web (in particolare in un fashion blog) **2010** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *fashion* ‘moda’ e *blog* (v.).

(E) **fashion blogger** loc. sost. m. o f. inv. Creatore o curatore di un blog dedicato alla moda.

2007 DO–2021 **2010** Giuseppe Turani, *Ottovolante*, in «la Repubblica», sez. Affari e finanza, 1 marzo 2010, p. 4 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Adesso sta per partire un corso sui Fashion blogger. Ormai, dicono gli organizzatori del corso, la moda non la fanno più solo gli stilisti nelle sfilate.

= Voce ingl., comp. di *fashion* ‘moda’ e *blogger* (v.).

(R) **(S)** **fashion district** loc. sost. m. inv. Raggruppamento di negozi di abbigliamento che offrono al pubblico, prodotti di grandi marche a prezzi scontati, spesso situato in prossimità di insediamenti residenziali extraurbani.

1983 *Black-out paralizza quartiere a New-York*, in «La Stampa», sez. Estero, 12 agosto 1983, p. 5 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviolaStampa.it/>): L’elettricità è saltata nella zona del West Side, nota come fashion district, il quartiere della moda **2006** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *fashion* e *district* ‘distretto’.

(R) **(S)** **fashion scout** loc. sost. m. o f. inv. Chi ricerca e lancia nuove tendenze della moda.

2001 *Venerdì di Repubblica*, 18 maggio 2001, p. 118: fashion scout loc. s.le m. e f. inv. Chi individua, analizza e lancia le tendenze della moda **2006** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *fashion* e *scout* ‘scopritore’.

(R) **(S)** **fast fashion** (*fast-fashion*) loc. sost. m. inv. Abbigl. Settore

dell'industria dell'abbigliamento che produce collezioni ispirate all'alta moda ma messe in vendita a prezzi contenuti e rinnovate in tempi brevissimi.

2003 (nella forma *fast-fashion*) *Moda a piccoli prezzi, un fenomeno che cambia il modo di fare shopping*, in «La Stampa», sez. Dossier moda, 18 ottobre 2003, p. 71 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviolastampa.it/>): Quando non è griffata, la moda a piccoli prezzi è fast-fashion. Come dire? «cotta e mangiata»
2005a *Autunno caldo / cambiano i gusti dei consumatori e i grandi marchi stentano ad adeguarsi. Oggi servono sempre più collezioni in tempi strettissimi*, in «la Repubblica», sez. Affari finanza, 5 settembre 2005, p. 27 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): magari con una camicia Zara, il pantalone di H&M la giacca di Promode o di uno dei tanti marchi del cosiddetto fast fashion **2005b** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *fast* 'veloce' e *fashion* 'moda'.

(R) (S) fast track loc. sost. m. inv. Negli aeroporti, percorso che consente un accesso prioritario ai controlli di sicurezza, evitando code e completando così in breve tempo le procedure necessarie all'imbarco.

1995 Paolo Filo Della Torre, *Presto anche i letti sui voli della British*, in «la Repubblica», sez. Economia, 19 settembre 1995, p. 25 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): verrà istituita una “fast track” che darà la possibilità di uscire dall'aereo in tempi brevi e usufruire di una speciale sezione di controllo di passaporti **2007(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due accezioni del lemma si riferisca la datazione).

(R) (S) 2. loc. sost. m. inv. fig. Procedura abbreviata che consente di saltare uno o più passaggi intermedi richiesti dalla procedura ordinaria corrispondente, per es. nella gestione delle emergenze al triage.

1991 Gianfranco Modolo, *Tempi difficili per il big boss*, in «la Repubblica», sez. Affari e finanza, 20 settembre 1991, p. 29 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): manager affermati e trombati (ma pur sempre a galla), manager che vi ritenete saldamente immessi sulla fast track (corsia veloce) che porta in pochi anni ai piani alti **2007(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due accezioni del lemma si riferisca la datazione).

= Voce ingl., comp. di *fast* 'rapido' e *track* 'percorso'.

(R) (S) fat free (*fat-free*) loc. agg. inv. Alim. Di alimento, senza grassi, a basso contenuto di grassi.

1996 Arnaldo D'Amico, *Ecco la dieta novità arriva l'olio sintetico*, in «la Repubblica», sez. Cronaca, 4 gennaio 1996, p. 18 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): la panna senza panna (il miscuglio di grassi vegetali venduto anche in confezione spray come panna istantanea) ed un'offerta crescente di alimenti “light” e “fat free” **2000** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *fat* 'grasso' e *free* 'libero'.

(E) fatkini sost. m. inv. Abbigl. Bikini per taglie forti.

2012 DO–2021 **2013** Sissi De Rosa, *Bikini per le donne sovrappeso. Arriva il fatkini*, in <https://www.ultimenotizieflash.com/benessere/2013/05/16/bikini-per-le-donne-sovrappeso-arriva-il-fatkini>, 16 maggio 2013: Arriva il Fatkini, il bikini per le ragazze in carne.

= Comp. dell'ingl. *fat* 'grasso' e *(bi)kini*.

(R) (S) featuring sost. m. inv. Mus. Collaborazione musicale; partecipazione di un musicista al disco o al concerto di un collega.

1990 *Il grande Count Basie in versione Benson*, in «La Stampa», sez. Dischi, 23 dicembre 1990, p. 25 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviolaStampa.it/>): George Benson: «Big bass band featuring the Count Basie» **1996** *Radio City, le voci «doc» si raccontano a Vercelli*, in «La Stampa», 14 luglio 1996, p. 44 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviolaStampa.it/>): Tra le «cose» migliori registrate da Kay Bianco: «Di giorno e di notte», «Volo via», «Sogno che ci sei» (featuring La Famiglia), «Dentro noi» (featuring Souldino) e il piccolo capolavoro dance che s'intitola «Istinto naturale» **2010** DO–2021.

= Voce ingl., deriv. di *(to) feature* 'comparire'.

(R) (S) feed sost. m. inv. Inform. File di testo che contiene le informazioni per reperire i nuovi contenuti pubblicati su un sito web.

2005 *Repubblica entra nell'iPod. Il giornale incontra gli mp3*, in https://www.repubblica.it/2005/c/sezioni/scienza_e_tecnologia/repodcast/repodcast/repodcast.html?ref=search, 9 marzo 2005: iPodder si basa sui feed Rss, i file in linguaggio Xml usati dai lettori di blog per tenere sotto controllo gli aggiornamenti dei loro siti preferiti **2006(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

(R) (S) 2. sost. m. inv. Servizio in abbonamento che consente di verificare automaticamente la disponibi-

lità di nuovi contenuti pubblicati su un sito web e di scaricarli sul proprio computer oppure di visualizzarli online.

1999 Michela De Julio, *Informazioni fulminee, lo sviluppo dei database*, in «la Repubblica», sez. Affari e finanza, 4 ottobre 1999, p. 25 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Media360 permette agli oltre 300 redattori e produttori delle tre reti Cnn di ricercare e visionare, dalla propria scrivania e in tempo reale, contributi video provenienti da un massimo di quaranta feed satellitari simultanei **2006(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

(S) 3. sost. m. inv. Telecom. Illuminatore.

2006a Fingolfin, *Problemi con decoder Sky HD*, in <https://www.avmagazine.it/forum/archive/index.php/t-51094.html>, 28 maggio 2006: Ha poi effettuato anche una verifica della parabola e per scrupolo mi ha sostituito l'illuminatore per Hotbird (ho un dual feed) **2006b(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

= Voce ingl., propr. 'alimentazione'.

(S) filter bubble loc. sost. f. inv. Inform. Bolla di filtraggio.

2011a *Un motore senza filtri DuckDuckGo e la ricerca Libera*, in <https://twittachetirritwitto.wordpress.com/2011/06/21/motore-senza-filtri/>, 21 giugno 2011: Google mi tiene intrappolata nel filter bubble? Beh io comincio ad usare la papera... il motore che non ti traccia **2011b** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *filter* 'filtro' e *bubble* 'bolla'.

(S) fiscal cliff loc. sost. m. inv. Econ., Polit. Baratro fiscale.

2012a Eugenio Occorsio, *Euro in salvo anche senza Atene e ora Obama vincerà le elezioni*, in «la Repubblica», sez. Economia, 2 luglio 2012, p. 2 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Gli Stati Uniti non hanno anche problemi interni come il fiscal cliff di fine anno che potrebbe generare uno scenario di tipo europeo? **2012b** DO–2021.

= Voce ingl., comp. *fiscal* ‘fiscale’ e di *cliff* ‘dirupo’.

(R) (S) fiscal compact loc. sost. m. inv. Econ., Polit. Patto di bilancio.

2011 Andrea Bonanni, *Passa la linea di Berlino contro l’assedio alla Bce. Carta bianca a Draghi*, in «la Repubblica», sez. Politica Estera, 6 dicembre 2011, p. 17 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Inoltre offrono a Draghi l’opportunità di considerare in via di compimento quel «fiscal compact» **2012** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *fiscal* ‘fiscale’ e *compact* ‘patto’.

(R) (S) fisicato sost. m. Gerg. Nel gergo giovanile, chi presenta una massa muscolare tonica e scolpita, frutto di un’intensa attività fisica mirata.

2009 *Segnali dal Futuro. La morte viene silenziosa come un alce incendiata*, in <http://www.i400calci.com/2009/09/segnali-dal-futuro-la-morte-viene-silenziosa-come-un-alce-incendiata/>, 6 settembre 2009: la prova che sono imbecilli e una volta riaperta, una delle tre, Britney Spears, decide di darla a uno fisicato che suona la chitarra **2010(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

2. agg. Relativo a persona dalla massa muscolare tonica e scolpita, frutto di intensa attività fisica mirata.

2003 *L’uomo di Prada ha sempre il cappello*, in «La Stampa», sez. Cronache 14 gennaio 2003, p. 13 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviolaStampa.it/>): Bello e fisicato, il selvaggio sotto zero è un vitaiolo incallito che dorme due ore per notte **2010(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

= Deriv. di *fisico*.

(R) (S) fitoestrogeno sost. m. Biol. Molecola prodotta da alcuni vegetali, simile agli estrogeni, usata in medicina nella cura delle disfunzioni ormonali per la sua proprietà di legarsi ai recettori di questi.

1972 In «Zooprofilassi», XXVII (1972), p. 498: Questo A. avanza l’ipotesi che la genisteina, ormai considerata un fitoestrogeno a bassa attività, possa spostare l’estradiolo dai recettori e inibire la sua azione trofica a livello dell’utero **2001** DO–2021.

= Comp. di *fito-* e *estrogeno*.

(R) (S) flash card loc. sost. f. inv. Cartoncino che reca su un lato una domanda e sull’altro la risposta, usata come strumento didattico o per memorizzare informazioni.

2006 Riccardo Dominici, *Danno psichico ed esistenziale*, Milano, Giuffrè, 2006, p. 817: avvalendosi di una «flash card» che riproduce una linea suddivisa da numeri che rappresenta l’intera gamma della difficoltà **2009** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *flash* ‘lampo’ e *card* ‘carta’.

(R) (S) foil sost. m. inv. Marin. Ciascuna delle appendici che, applicate allo scafo di un'imbarcazione, producono una spinta verticale tale da sollevarla del tutto o in parte dall'acqua, riducendo la resistenza idrodinamica con notevole aumento della velocità.

2012 *Quel Moth è troppo australiano*, in https://www.repubblica.it/sport/vela/2012/08/27/news/quel_moth_e_troppo_australiano-41538151/?ref=search, 26 agosto 2012: a manovrare i trentacinque chili di carbonio o a gestire i foil per far volare la barca sull'acqua **2013** DO–2021.

= Voce ingl., propr. 'lamina'.

(S) foiling sost. m. inv. Marin. Utilizzo di appendici (*foil*) che consentono allo scafo di un'imbarcazione di navigare sollevandosi in parte o del tutto sulla superficie dell'acqua.

2013a *Strategia Luna Rossa con New Zealand boicotta la 1ª regata*, in «la Repubblica», sez. Sport, 6 luglio 2013, p. 54 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Tutto ruota intorno al concetto di foiling, quel principio per cui i catamarani di ultima generazione riescono a volare sull'acqua **2013b** DO–2021.

= Voce ingl., deriv. di *foil* 'lamina'.

(R) (S) foliage sost. m. inv. La variazione autunnale del colore delle foglie degli alberi dal verde al giallo e alle diverse gradazioni del rosso.

1985 *Le foglie più gialle, le foglie più rosse*, in «La Stampa», 7 novembre 1985, p. 3 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviolastampa.it/>): Una guida breve dei posti dove andare a vedere alcuni «foliage», i fogliami più belli dell'autunno **2009** DO–2021.

= Voce ingl., dal fr. *foliage* 'fogliame'.

(E) folksonomia sost. f. Inform. La classificazione tramite tag dei contenuti della rete Internet operata dagli utenti per facilitarne la ricerca e la consultazione.

2005 DO–2021 **2006** Isabel de Maurissens, *Folksonomy. Una classificazione sociale del web*, in <https://www.indire.it/content/index.php?action=read&id=1332>, 18 marzo 2006: Invece, la folksonomia permette di recuperare termini connotati localmente.

= Dall'ingl. *folksonomy*, comp. di *folk* 'popolare' e (*ta*)*xonomy* 'tassonomia'.

(R) (S) food delivery loc. sost. m. inv. Econ. Il settore economico della consegna a domicilio di alimenti o pasti pronti.

2013 Giovanni Mattia, *Il neo-lusso. Marketing e consumi di qualità in tempi di crisi*, Milano, FrancoAngeli, 2013, p. 146: Il food delivery può essere anche buono e naturale **2015** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *food* 'cibo' e *delivery* 'consegna, distribuzione'.

(E) foodie sost. m. o f. inv. Persona particolarmente interessata a tutti gli aspetti della cultura gastronomica.

2003 DO–2021 **2012** Sandra Bonzi, *Un buongustaio a quattro zampe*, in «la Repubblica», sez. Milano, 9 maggio 2012, p. 1 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): «E ci credo mamma – intervengono i miei figli piccati – Casper–il–cane è una fogna...» Non è vero. È solo anni luce avanti. È un foodie!

= Voce ingl., deriv. di *food* 'cibo'.

(E) foodmania (*food mania*) sost. f. Passione esagerata per la gastrono-

mia e in particolare per le nuove tendenze culinarie.

2002 DO–2021 **2002** Davide Paolini, *Sole 24 Ore*, sez. 15 settembre 2002, p. 42: foodmania s. f. (Iron.) passione esagerata per la gastronomia, per la continua ricerca di nuove mode e tendenze culinarie.

= Comp. dell'ingl. *food* 'cibo' e *-mania*.

(R) (S) foodporn (*food porn*) sost. m. inv. Estrema attenzione rivolta alla presentazione del cibo che si traduce nella diffusa abitudine di fotografare il cibo e di dividerne le immagini sui social network.

2000 (nella forma *food porn*) Arturo Zampaglione, *Addio dieta a tavola arriva il cibo porno*, in «la Repubblica», sez. Cronaca, 11 maggio 2000, p. 30 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Il trend ha già un nome – food porn, cibo porno, cioè ancora più indecente del junk food, cibo spazzatura – ed è alimentato dalle multinazionali dei gelati e delle merendine **2008a** Utente Daniela Ovadia, *Sapori d'alta quota*, in <http://bressanini-lescienze.blogautore.espresso.repubblica.it/2008/08/29/sapori-dalta-quota/>, 1 settembre 2008: Anch'io ho guardato con curiosità il sito foodporn, e mi sono sentita terribilmente peccaminosa... Sarà che guardo spesso Gambero Rosso Channel **2008b** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *food* 'cibo' e *porn* 'porno'.

(R) (S) food truck loc. sost. m. inv. Veicolo attrezzato per cucinare in strada proponendo specialità gastronomiche, spesso anche di qualità elevata.

2010a Angelo Aquaro, *L'ultima crociata Usa un pool di ispettori per gli hot dog*

da strada, in «la Repubblica», sez. Politica Estera, 13 ottobre 2010, p. 54 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Perché da oggi anche i gloriosi «food truck», i camioncini che servono ogni tipo di delicatezze agli angoli delle strade d'America **2010b** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *food* 'cibo' e *truck* 'camion'.

(R) (S) fotodanneggiamento sost. m. Il complesso delle alterazioni cutanee causate dall'esposizione ai raggi ultravioletti.

1992 In «Gazzetta ufficiale della Repubblica italiana», (cfr. GRL, che non riporta il n. del fasc.) (1992), p. 51: Indicazioni terapeutiche acne volgare. Fotodanneggiamento cutaneo **2001** DO–2021.

= Comp. di *foto*⁻¹ e *danneggiamento*.

(R) (S) fotorilevamento sost. m. Geofis., Topogr. Rilevamento geofisico o topografico effettuato mediante apparecchi fotografici.

1944 *Il mese. Compendio della stampa internazionale*, London, Fleet Street Press, 1944, p. 27: I) macchine per esplorazione e fotorilevamento **2004** DO–2021.

= Comp. di *foto*⁻² e *rilevamento*.

(R) (S) fotorilevazione sost. f. Geofis., Topogr. Rilevamento effettuato mediante apparecchi fotografici.

1992 *Bollettino della Società geografica italiana*, Roma, Società geografica italiana, 1992, p. 554: la fotorilevazione effettuata nel 1985 e il rilevamento a terra di alcuni anni posteriore **2005** DO–2021.

= Comp. di *foto*⁻² e *rilevazione*.

(R) (S) fototrappola (*foto-trappola*) sost. f. Tecnol. Dispositivo con-

sistente in una fotocamera o videocamera a raggi infrarossi che, grazie a un sensore di movimento, entra in azione scattando foto o registrando dei video quando un soggetto animato si muove nel suo raggio d'azione; fissato a un albero, viene generalmente usato per monitorare la presenza e il comportamento della fauna selvatica in un determinato ambiente naturale, ma può anche essere utilizzato nei centri abitati per motivi di sorveglianza e di sicurezza pubblica e privata.

1996 (nella forma *foto-trappola*) Enrico Bonerandi, 'Una foto contro le luciole', in «la Repubblica», sez. Cronaca, 4 dicembre 1996, p. 18 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Legalmente la foto-trappola non ha alcun fondamento **2004a** In «Natura alpina», LIV (2004) p. 7: le varie fasi di installazione di una fototrappola in natura **2004b** DO–2021.

= Comp. di *foto*⁻² e *trappola*.

(S) **fototrappolaggio** (*foto-trappolaggio*) sost. m. Tecnol. Tecnica fotografica consistente nel posizionamento in ambienti naturali di dispositivi di ripresa delle immagini dotati di raggi infrarossi e di sensori di movimento per monitorare la presenza e il comportamento della fauna selvatica.

2004a In «Natura alpina», LIV (2004), p. 3: Un'immagine sfocata del pioniere del fototrappolaggio George Shiras III all'opera **2004b** (nella forma *foto-trappolaggio*) In «Natura alpina», LIV (2004), p. 3: Era così nata, 120 anni fa, la tecnica del foto-trappolaggio **2004c** DO–2021.

= Comp. di *foto*⁻² e di un deriv. di *trappolare*.

(E) **freezare** v. tr. Gerg. Inform. Bloccare temporaneamente un dispositivo elettronico, un programma, un'applicazione, ecc.

2004(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione) **2005** Gribit, *Freeze????!!!*, in <https://www.logicforum.it/vb/showthread.php?43076-Freeze->, 29 gennaio 2001: ma visto come le cose vanno avanti, in fretta e senza tregua, non mi stupirei nel ritrovarmi a freezare qualche traccia per dare una mano ai miei due processori da 2GB...

(E) **2.** v. tr. Fotogr. Cogliere un istante di un'azione in movimento, immortalandolo in una fotografia.

2004(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione) **2013** Daniele Lembo, *Tecniche per congelare l'immagine in fotografia digitale*, in <https://fotografia.danielelembo.com/2013/07/04/congelare-immagine/>, 4 luglio 2013: Con un flash TTL è possibile fare in modo di usare il flash per freezare l'immagine sincronizzandosi sulla prima o sulla seconda tendina.

(E) **3.** v. tr. Congelare in freezer.

2004(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione) **2007** Luigi Mario Chiechi, *IGEA ed altre storie. La curiosa evoluzione della ginecologia italiana*, Bari, Ediself, 2007, p. 55: Si può rinchiudere in un congelatore una parte di umanità stimolare maturare prelevare disidratare e perfino freezare?

(E) **4.** v. intr. pronom. Freezarsi. Bloccarsi, immobilizzarsi.

2004(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione) **2005** Sys.out, *Xel.icio.us V06*, in <http://www.systempuntoout.com/2005/07/>, 2 luglio 2005: Ho

provato a mettere la libreria cache http ma pare freezare ancora su alcuni url.

= Dall'ingl. (*to*) *freeze* 'congelare'.

(R) (S) friendzonare v. tr. Gerg. Considerare un corteggiatore un semplice amico, escludendo che il rapporto di amicizia possa trasformarsi in una relazione sentimentale.

2013 *Upon the wine-dark sea*, in <https://www.mattyonweb.it/posts/upon-the-wine-dark-sea.html>, 4 dicembre 2013: Ho appena visto Giulia friendzonare in modo terribile uno di ragioneria **2015** DO–2021.

= Deriv. dell'ingl. *friendzone*.

(R) (S) friendzone sost. f. inv. Rapporto di amicizia tra due persone nel quale solo una delle due è innamorata dell'altra.

2012 Mario Law, *Le 2 tipologie di FriendZone*, in <https://www.italianseduction.club/forum/t-25010-le-2-tipologie-di-friendzone/>, 25 marzo 2012: Più volte ho visto ragazzi che chiedevano come uscire dalla FriendZone... o meglio ancora, uscire con le proprie amiche! **2013** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *friend* 'amico' e *zone* 'zona'.

(R) (S) frigomacello sost. m. Impianto industriale specializzato nella macellazione, conservazione e commercializzazione delle carni.

1960 In «Rivista di zootecnia», XXXIII (1960), p. 139: Il frigomacello ha un'attività strettamente industriale ove l'impiego del freddo è indispensabile **2003** DO–2021.

= Comp. di *frigo-* e *macello*.

(R) (S) frumina sost. f. Nome commerciale dell'amido di frumento, usato in cucina come addensante o, in sostituzione della farina, per rendere i dolci più soffici.

2006 Liquirizia, *Bicarbonato per igiene intima*, in <https://forum.promiseland.it/viewtopic.php?t=19377>, 16 dicembre 2006: In un barattolino di bicarbonato di sodio e amido in polvere di qualsiasi tipo (di riso, maizena, frumina, si trovano tutti al supermercato) **2009** DO–2021.

(R) (S) fullscreen agg. inv. Inform. A tutto schermo.

2004 Giorgio Slitta, *DVD authoring*, Milano, Apogeo, 2004, p. 9: I dischi dual layer sono di solito di colore oro e sono caratterizzati da un menù per la selezione della modalità di visualizzazione dei film tra widescreen o fullscreen **2010** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *full* 'pieno' e *screen* 'schermo'.

(S) gamebiz (*game-biz*) sost. m. inv. Gerg. Attività economica fondata sulla progettazione, la distribuzione e la vendita di videogiochi.

2004a *Amore, sesso, sniffate, guerre stellari, polsi tagliati*, in «La Stampa», sez. Tutto libri, 12 giugno 2004, p. 4 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviolaStampa.it/>): Occhio, dunque, al maso–mouse, alla rete e al gamebiz (profitto economico nella distribuzione e programmazione del videogame) **2004b** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *game* (v.) e *biz*, abbreviazione colloquiale per *business* (v.).

(R) (S) game design loc. sost. m. inv. Ideazione e progettazione di videogiochi.

2001 Sandro De Riccardis, *La form@zione. La formazione a scuola di futuro, imparando la rete*, in «la Repubblica», sez. Milano, 3 febbraio 2001, p. 18 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): La scuola prepara web designer, game design, web sound editor, responsabili di produzione multimediale **2003** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *game* ‘gioco’ e *design* ‘disegno, progetto’.

(E) gaming sost. m. inv. L’industria dei videogiochi.

2004(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due accezioni del lemma si riferisca la datazione) **2009** *I jukebox digitali DviCo sbarcano in Italia*, in «la Repubblica», sez. Affari e Finanza, 1 giugno 2009, p. 30 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Specializzata negli anni nei settori relativi al Gaming e all’home cinema.

(R) (S) 2. sost. m. inv. L’attività ludica connessa ai videogiochi.

1997 Ernesto Assante, *Cyberscopio*, in «la Repubblica», sez. Affari e Finanza, 17 febbraio 1997, p. 16 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Microsoft si lancia nell’“online gaming”, nell’universo dei giochi in rete **2004(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due accezioni del lemma si riferisca la datazione).

= Voce ingl., deriv. di (*to*) *game* ‘giocare’.

(R) (S) ganache sost. f. inv. Gastron. Composto cremoso a base di panna fresca, cioccolato e burro.

1996 Hervé This, *Rivelazioni gastronomiche*, Milano, Jaca book, 1996, p. 262: mi domandava se nella preparazione di una ganache avrei messo la panna nel

cioccolato o il cioccolato nella panna **2002** DO–2021.

= Voce fr., propr. ‘stupido’ (l’epiteto con cui un pasticciere parigino avrebbe apostrofato un suo apprendista maldestro che, per errore, aveva rovesciato della panna bollente sul cioccolato, inventando così la crema. Cfr. https://it.wikipedia.org/wiki/Crema_ganache).

(R) (S) gashapon sost. m. inv. Gadget di origine giapponese, consistente in una piccola riproduzione in plastica di un personaggio di un cartone animato, di un fumetto o di un videogioco.

2004 In «La Stampa», sez. Tutto regali, 10 dicembre 2004, p. 91 (cfr. archivio storico online <http://www.archiviola stampa.it/>): Tutto il mondo Japan: Action Figures, Gashapon, DVD/CD, Strap cellulari, Peluches, Statue **2005** DO–2021.

= Voce giapponese.

(R) (S) genderizzare v. tr. Pubbl. Nel linguaggio del marketing, caratterizzare un oggetto di consumo in modo che sia chiaramente rivolto a un pubblico appartenente esclusivamente a un determinato genere sessuale.

2005 Costantino Cipolla, *La sessualità come obbligo all’alterità*, Milano, Franco-Angeli, 2005, p. 132: In maniera analoga, scuole ed altre istituzioni educative mostrano la tendenza a “genderizzare” i propri membri **2013** DO–2021.

= Deriv. dell’ingl. *gender* ‘genere’.

(R) (S) genderizzazione sost. f. Pubbl. Nel linguaggio del marketing, caratterizzazione di un oggetto di consumo in modo che sia chiaramente rivolto a un pubblico appartenente esclusivamente a un determinato genere sessuale.

2002 Eva Cantarella, *Itaca. Eroi, donne, potere tra vendetta e diritto*, Milano, Feltrinelli Editore, 2002, p. 226: In prospettiva diversa, dedicato al fascino della narrazione e alla sua “genderizzazione”

2013 DO–2021.

= Deriv. di *genderizzare*.

(R) (S) genderless agg. inv. Sociol. Privo di distinzioni di genere.

2000 Adriana Corrado, *Mary Shelley donna e scrittrice*, Napoli, Edizioni scientifiche italiane, 2000, p. 155: Il narratore, che sia Lionel o no, è genderless e nameless, prodotto della scrittura femminile

2014 DO–2021.

= Voce ingl., propr. ‘senza genere’.

(R) (S) genderqueer sost. m. inv. Sociol. L’identità di genere di chi rifiuta l’opposizione binaria di maschile e femminile, percependo sé stesso come appartenente a entrambi i generi, a nessuno dei due oppure oscillante tra l’uno e l’altro.

2007 Elisa A. G. Arfini, *Scrivere il sesso. Retoriche e narrative della transessualità*, Roma, Meltemi, 2007, p. 45: Ovviamente, la radicalità del genderqueer e del transgender risulta tanto pericolosa per via dell’accento particolare che le società occidentali pongono sull’identità di genere

2014(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

(R) (S) 2. agg. inv., sost. m. o f. inv. Che, chi si riconosce in tale identità di genere.

2011 In «Genesis. Rivista della Società Italiana delle Storiche», X (2011), p. 44: femministe lesbiche, dykes, donne che si identificano con le donne, donne e uomini trans, lesbiche bisex, gen-

derqueer

2014(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

= Voce ingl., comp. di *gender* ‘genere’ e *queer* (v.).

(S) gentrificare v. tr. Urban., Sociol. Trasformare un quartiere popolare in una zona abitativa di pregio.

2001a Mike Davis, *I latinos alla conquista degli USA*, Milano, Feltrinelli, 2001, p. 60: di indurre i professionisti della classe media a gentrificare il centro

2001b DO–2021.

= Deriv. di *gentrificazione*.

(R) (S) geolocalizzare v. tr. Individuare geograficamente il luogo in cui si trova un oggetto, anche in movimento, attraverso apparecchiature in grado di trasmettere segnali a un satellite.

2003 In «Paesaggio urbano», VI (2003), p. 30: alla possibilità di utilizzare la componente cartografica per geolocalizzare un bene ed implementare un programma di monitoraggio del bene stesso

2005(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due accezioni del lemma si riferisca la datazione).

(E) 2. v. tr. Inform. In Internet, visualizzare su una mappa un’immagine o un altro documento precedentemente associato a delle coordinate geografiche.

2005(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due accezioni del lemma si riferisca la datazione)

2010 In «la Repubblica», 19 aprile 2010 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Tra le novità della serie WB spicca la WB 650, equipaggiata con un sistema GPS utile a geolocalizzare su una mappa il luogo esatto in cui un’immagine è

stata scattata **2011** *Spopola Grindr, la nuova "app" per i gay: un sistema per "geolocalizzare". È polemica*, in <https://www.ilgiornale.it/news/spopola-grindr-nuova-app-i-gay-sistema-geolocalizzare-e.html>, 8 agosto 2011: Grazie a un sistema Gps integrato, Grindr permette di geolocalizzare facilmente i potenziali partner, chattare con loro e perché no, incontrarsi.

= Comp. di *geo-* e *localizzare*.

(E) **geolocalizzatore** (*geo-localizzatore*) sost. m. Tecnol., Inform. Dispositivo dotato di ricevitore gps che consente di geolocalizzare e tracciare i movimenti di una persona, di un veicolo o di un oggetto a cui esso è applicato.

2001 DO–2021 **2009** *La prima notte di ronde in metrò*, in «la Repubblica», sez. Milano, 26 giugno 2009, p. 5 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): I Blue Berets sono dotati di un geolocalizzatore che li tiene in contatto con la sala di controllo dei vigili.

= Deriv. di *geolocalizzare*.

(R) **(S)** **geolocalizzazione** sost. f. Individuazione geografica del luogo in cui si trova un oggetto attraverso apparecchiature in grado di trasmettere segnali a un satellite.

1997 In «Automazione, energia e formazione», LXXXIV (1997), p. 255: indotte nel processo dalle variazioni allometriche del suolo fino ad arrivare a contenere gli errori di geolocalizzazione **2001(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due accezioni del lemma si riferisca la datazione).

(E) **2.** sost. f. Inform. In Internet, visualizzazione su una mappa di un'immagine o di un altro documento

precedentemente associato a delle coordinate geografiche.

2001(?) DO–2021 (che non specifica a quale delle due accezioni del lemma si riferisca la datazione) **2002** Carlo Formenti, *Mercanti di futuro. Utopia e crisi nella net economy*, Torino, Einaudi, 2002, p. 296: Uno dei sintomi della balcanizzazione del Web è la crescente diffusione delle cosiddette tecnologie di «geolocalizzazione».

= Comp. di *geo-* e *localizzazione*.

(R) **(S)** **geoparco** sost. m. Geol. Area caratterizzata da un patrimonio geologico di particolare interesse, tutelato e valorizzato mediante attività di ricerca, educazione ambientale e turismo sostenibile.

1999 *Geositi. Testimoni del tempo. Fondamenti per la conservazione del patrimonio geologico*, Bologna, Regione Emilia Romagna–Pendragon, 1999, p. 219: Secondo l'UNESCO un Geoparco deve rispondere il più possibile ai seguenti criteri in funzione della natura, caratteristiche e complessità dell'area candidata **2004** DO–2021.

= Comp. di *geo-* e *parco*².

(R) **(S)** **geostuoia** sost. f. Geol. Prodotto geosintetico per il controllo dell'erosione superficiale del terreno.

1993 In «Inquinamento», I–IV (cfr. GRL, che non specifica il n. del vol.) (1993), p. 115: Secudrain, geostuoia drenante ad alta efficienza, costituita da una rete centrale tridimensionale in monofilamenti di PP **2004** DO–2021.

= Comp. di *geo-* e *stuoia*.

(R) **(S)** **geotaggare** v. tr. Inform. Contrassegnare con un geotag.

2008 Diego Barbera, *Nokia location tagger. Geotagga le foto*, in <https://www.tecnocino.it/2008/01/articolo/nokia-location-tagger-geotagga-le-foto/8614/>, 30 gennaio 2008: A accontentare le tante richieste dei patiti di foto e community che vogliono Geotaggarle le proprie foto **2010** DO–2021.

= Deriv. dell'ingl. *geotag* (v.).

(R) (S) gig economy (*gig-economy*) loc. sost. f. inv. Econ. Modello economico che si basa su un mercato del lavoro caratterizzato dalla prevalenza di rapporti di lavoro temporanei o occasionali (contratti a breve e brevissimo termine, lavoro a chiamata, lavoro autonomo, ecc.) rispetto a quelli a tempo indeterminato.

2015a *Cos'è la gig economy?*, in <http://blog.terminologiaetc.it/2015/09/17/significato-gig-economy-gigonomics/>, 17 settembre 2015: Il neologismo *gig economy* è da poco al centro dell'attenzione – è significativo che per ora non ci sia ancora una voce di Wikipedia! – ma è stato coniato già qualche anno fa **2015b** (nella forma *gig-economy*) In «la Repubblica», sez. Economia, 23 novembre 2015, p. 28 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): La *gig-economy*, il mercato dei lavori “a gettone” prenotati su piattaforme online come Uber **2016** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *gig* ‘lavoro precario’, di etimo incerto, ed *economy* ‘economia’; propr. ‘economia dei lavoretti’.

(R) (S) globalista agg. Polit. Ri-conducibile o ispirato alla globalizzazione.

1992 Vittorio Zucconi, *Il paladino della Terra è un petroliere pentito*, in «la Repubblica», 4 giugno 1992, p. 17 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>):

Che la sua vera vocazione “globalista” si rivelò un giorno quando trovò in un carro merci un vecchio giornale ingiallito **2004(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

(S) 2. sost. m. o f. Polit. Sostenitore, fautore della globalizzazione.

2004a John L. Esposito, *Guerra santa? Il terrore nel nome dell'Islam*, Milano, Vita e pensiero, 2004, p. 143: Si è conquistato la reputazione di «imperturbabile globalista ben adatto al mondo moderno dei mercati e dei mezzi di comunicazione» **2004b(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

= Deriv. di *globale*.

(R) (S) goal line technology (*goal-line technology*) loc. sost. f. inv. Sport. Nel calcio, tecnologia di porta.

2010 *Scienze Mondiali: i goal fantasma si combattono così*, in <https://www.focus.it/scienza/scienze/mondiali-i-goal-fantasma-si-combattono-cosi>, 29 giugno 2010: Una di queste è la GLT (goal line technology) ed è la tecnologia a sensori e telecamere che permette di sapere quando il pallone ha varcato effettivamente la linea di porta **2012** (nella forma *goal-line technology*) *La FIFA autorizza l'uso della tecnologia sui “gol fantasma”*, in <https://www.ilpost.it/2012/07/06/la-fifa-autorizza-luso-della-tecnologia-sui-gol-fantasma/>, 6 luglio 2012: Queste tecnologie si indicano generalmente con l'acronimo GLT, che sta per “goal-line technology” **2013** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *goal line* ‘linea del gol’ e *technology* ‘tecnologia’.

(R) (S) gossipare (*gossipare*) v. intr. Raccogliere e diffondere indi-

screzioni sulla vita privata di persone più o meno famose; fare pettegolezzi (anche + su).

2003 *Intervista a un Dio*, in <https://www.impattosonoro.it/2003/10/19/interviste/intervista-a-morgan-2/>, 19 ottobre 2003: Squilla il cellulare... Brevissima telefonata. Inutile gossippare... niente donne! Si tratta di un certo "Paolino"... **2004** DO-2021.

= Deriv. dell'ingl. *gossip* 'pettegolezzo'.

(R) (S) grassofobia sost. f. Psic. Obesofobia.

2009 Maria Laura Rodotà, *La Garbo junior e il club per le «diversamente leggere»*, in https://www.corriere.it/cronache/09_novembre_16/garbo-locale-maria-laura-rodota_7de9c64e-d280-11de-a0b4-00144f02aabc.shtml, 16 novembre 2009: e leggi che introducano l'aggravante della grassofobia – da equiparare all'omofobia, alla misoginia e al razzismo – in caso di violenze e aggressioni **2013** DO-2021.

= Comp. di *grasso* e *fobia*.

(R) (S) green new deal loc. sost. m. inv. Ecol. Piano di investimenti e riforme strutturali, varato a livello nazionale o transnazionale, volto a favorire la transizione verso l'utilizzo sistematico di fonti di energie rinnovabili, l'adozione di modelli di sviluppo sostenibile e la riduzione o l'azzeramento delle emissioni inquinanti.

2006 Thomas L. Friedman, *Il monito del giardino*, in «la Repubblica», sez. Prima pagina, 20 gennaio 2007, p. 1 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): La strada giusta è il "Green New Deal". Il New Deal non si imperniava su una panacea, ma su una vasta gamma di

programmi e di progetti industriali finalizzati a rivitalizzare l'America **2009** DO-2021.

= Voce ingl., comp. di *green* 'verde', *new* 'nuovo' e *deal* col sign. americano di 'gestione, amministrazione'; propr. 'nuova gestione verde'.

(S) green pass loc. sost. m. inv. Medic. Passaporto vaccinale.

2021a "L'Austria produrrà dosi con Israele e Danimarca ma non siamo anti UE", in «la Repubblica», sez. Cronaca, 6 marzo 2021, p. 8 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Green pass Il premier israeliano Netanyahu mostra il passaporto verde con lui il cancelliere austriaco Kurz e la premier danese Frederiksen **2021b** DO-2021.

= Voce ingl., comp. di *green* 'verde' e *pass* (v.).

(R) (S) green tax loc. sost. f. inv. Ecol., Finanz. Ecotassa.

2003 *Citigroup arriva Ruggiero*, in «la Repubblica», sez. Economia, 3 febbraio 2003, p. 35 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): La Green Tax rischia di paralizzare il traffico aereo **2012** DO-2021.

= Voce ingl., comp. di *green* 'verde' e *tax* 'tassa'.

(E) grid girl loc. sost. f. inv. Ragazza immagine di una squadra o di un gran premio automobilistico o motociclistico.

2003 DO-2021 **2010** *Uno sguardo nei box. Ecco le grid girl*, in https://www.repubblica.it/sport/2010/07/19/foto/uno_sguardo_nei_box_ecco_le_grid_girl-5672881/1/?ref=search, 19 luglio 2010: In gergo si chiamano Grid Girl e sono le regine dei box.

= Voce ingl., comp. di *grid* 'griglia di partenza' e *girl* 'ragazza'.

(E) **guerrilla marketing** loc. sost. m. o f. inv. Pubbl. Strategia pubblicitaria a basso budget, attuata attraverso tecniche di comunicazione non convenzionali per colpire l'immaginario e stimolare la curiosità degli utenti.

2001 DO–2021 **2002** *Guerrilla Marketing o Gorilla Marketing*, in https://www.webmarketingstrategico.com/guerrilla_MKTG.html, 17 settembre 2002: e ancora non ci si deve stupire se si sente qualche sedicente guru di internet parlare di Gorilla Marketing invece che di Guerrilla Marketing...

= Voce ingl., comp. di *guerrilla* 'guerriglia' e *marketing* (v.).

(R) **(S)** **hackerare** v. tr. Inform. Operare con grande abilità nel campo dell'informatica.

1997 Claudia Morgoglione, "È impossibile difendersi", in «la Repubblica», 19 marzo 1997, p. 9 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Ma hackerare un canale tv è come accendere l'interruttore della luce **2005(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

(R) **(S)** **2.** v. tr. Inform. Violare un sistema informatico per danneggiarlo o per acquisire informazioni riservate.

2000 Marco Strano, *Computer crime. Manuale di criminologia informatica*, Milano, Apogeo, 2000, p. 72: Si appropria di una serie di tool che servono per hackerare e li immette in Internet a disposizione della comunità underground **2005(?)** DO–2021 (che non specifica a quale delle due categorie grammaticali del lemma si riferisca la datazione).

= Deriv. dell'ingl. *hacker* (v.).

(E) **halving** loc. sost. m. inv. Econ., Inform. Funzionalità del protocollo di emissione di bitcoin, programmata per dimezzare periodicamente la quantità di nuova valuta messa in circolazione, così da determinare un incremento del suo valore.

2015 DO–2021 **2019** Corrado Nizza, *Il terzo halving di Bitcoin è programmato per la metà del 2020*, in <https://it.ihodl.com/infographics/2018-10-31/terzo-halving-bitcoin-2020/>, 31 ottobre 2018: Il terzo halving di Bitcoin, che taglia di metà la ricompensa dei miner, avverrà a metà del 2020.

= Voce ingl., deriv. di (to) *halve* 'dimezzare'.

(E) **hard skill** loc. sost. m. o f. inv. Pedagog. Competenza specifica.

2003 DO–2021 **2012** Anna Laura Pompozzi, *Torna ad aumentare nel Lazio l'occupazione nei servizi*, in «la Repubblica», sez. Roma, 1 maggio 2012, p. 13 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): attività produttive meno strutturate a basso investimento in capitale fisico e ad elevato contenuto di hard skill.

= Voce ingl., comp. di *hard* 'duro' e *skill* 'abilità'.

(R) **(S)** **hentai** sost. m. inv. Cartone animato, manga o videogioco dai contenuti sessuali espliciti.

2000 Cortes, *Siti Hentai...dove?* (info), in <https://netgamers.it/showthread.php?t=86864>, 22 dicembre 2000: Ban?? Per cosa scusa?? Per il fatto che si parli di hentai?? Guarda che quella è arte... (non ironico) **2002** DO–2021.

(R) (S) 2. agg. inv. Di cartone animato, manga o videogioco dai contenuti sessuali espliciti.

2000 DalMo, *Siti Hentai...dove?* (info), in <https://netgamers.it/showthread.php?t=86864>, 22 dicembre 2000: Sì, niente da dire, ma pubblicare i siti Hentai è reato qui **2002** DO–2021.

= Voce giapponese; propr. ‘anormalità’ e ‘metamorfosi’.

(S) hikikomori sost. m. o f. inv. Psic., Sociol. Ritirato sociale.

2003a *Errore di sistema. Teoria e pratiche di Adbuster*, Milano, Feltrinelli Editore, 2003, p. 13: Soffrono di un disordine del comportamento conosciuto in Giappone con il nome di “hikikomori”, che significa “ritiro” **2003b** DO–2021.

= Voce giapponese, propr. ‘stare in disparte, isolarsi’.

(R) (S) home restaurant loc. sost. m. inv. Ristorante domestico.

2000 Donatella Bernardo Silorata, *E io mi affitto il cuoco*, in «la Repubblica», sez. Napoli, 9 dicembre 2000, p. 15 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Si chiama «home restaurant» ed è la nuova tendenza del ricevere **2012** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *home* ‘casa’ e *restaurant* ‘ristorante’.

(R) (S) hot stone massage loc. m. inv. Massaggio eseguito con pietre basaltiche e vulcaniche riscaldate in acqua a 65–70°C.

2002 In «Sette. Settimanale del Corriere della Sera», ed. 10–12 (cfr. GRL che non specifica il n. del vol.) (2002), p. 131: Si chiama Hot Stone Massage e viene

dalla tradizione dei nativi americani **2004** DO–2021.

= Voce ingl., propr. ‘massaggio con pietre calde’.

(E) house concert loc. sost. m. inv. Mus. Concerto acustico di un musicista o di un gruppo musicale organizzato in abitazioni private.

2007 DO–2021 **2009** Lucilla Fuiano, *Jazz, folk, o anche indie-rock è la moda degli “house concert”*, in «la Repubblica», sez. Napoli, 19 marzo 2009, p. 19 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): Sbarca anche a Napoli il fenomeno degli House Concert: serate musicali organizzate direttamente in salotto per un numero ristretto di ospiti.

= Voce ingl., comp. di *house* ‘casa’ e *concert* ‘concerto’.

(E) house sharing loc. sost. m. inv. Scambio casa.

2007 DO–2021 **2009** Beneteau *BetweenUs propone il boat sharing*, in <https://www.yachtevela.com/beneteau-between-us-512.html>, 11 ottobre 2009: Chi l’ha detto che l’house sharing, ovvero lo scambio organizzato di abitazioni, non possa essere applicato anche alle barche?

= Voce ingl., comp. di *house* ‘casa’ e di un deriv. di (*to*) *share* ‘condividere’.

(R) (S) hoverboard sost. m. inv. Monopattino elettrico orientabile con la pressione e l’inclinazione dei piedi.

2006 Mario Gerosa–Aurélien Pfeffer, *Mondi virtuali. Benvenuti nel futuro dell’umanità*, Roma, Castelvecchi, 2006, p. 225: molto in voga in questo mondo, oppure il Lova tank, il carro armato rosa, o l’hoverbike tutta d’oro o di platino o l’hoverboard ad ali di farfalla di Oy! **2013** DO–2021.

= Voce ingl., comp. di *(to) hover* ‘librarsi’ e *board* ‘tavola’.

(E) hypermiling sost. m. inv. Autom. Serie di accorgimenti adottati nella manutenzione di un autoveicolo e nello stile di guida, diretti a massimizzare la distanza percorribile con un litro di carburante.

2004 DO–2021 **2008** *Le regole dei risparmiatori Usa per consumare il meno*

possibile, in «la Repubblica», sez. Cronaca, 6 giugno 2008, p. 43 (cfr. archivio storico online <http://ricerca.repubblica.it/>): La tecnica, battezzata “hypermiling”, (spingere la vetture [sic] molto oltre i consumi dichiarati) consiste nel frenare dolcemente, sfruttando la pendenza e sfruttare la scia degli altri veicoli.

= Voce ingl., deriv. di *mile* ‘miglio’, col pref. *hyper-* ‘iper-’.